

GEMEINDE TISENS
Autonome Provinz Bozen - Südtirol



COMUNE DI TESIMO
Provincia Autonoma di Bolzano-Alto Adige

BESCHLUSSNIEDERSCHRIFT DES GEMEINDEAUSSCHUSSES

VERBALE DI DELIBERAZIONE DELLA GIUNTA COMUNALE

Sitzung vom

Seduta del
26.11.2024Uhr – Ore
11:00

Nach Erfüllung der im geltenden Regionalgesetz „Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol“ festgesetzten Formvorschriften wurden für heute, im Sitzungssaal, die Mitglieder dieses Gemeindeausschusses einberufen.

Previo esaurimento delle formalità prescritte dalla vigente Legge Regionale „Codice degli enti locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige“ vennero per oggi convocati, nella solita sala delle riunioni, i componenti di questa Giunta Comunale

			Abw. Entsch./ Ass. Giust.	Abw. Unentsch./ Ass. Ingiust.
Bürgermeister	MATSCHER Christoph	Sindaco		
Vize-Bürgermeisterin	KRÖSS Roswitha	Vice-Sindaca		
Gemeindereferentin	FREI UNTERHOLZNER Elisabeth	Assessore		
Gemeindereferent	HOLZNER Christoph	Assessore	X	
Gemeindereferent	PREMSTALLER Roland	Assessore		

Ihren Beistand leistet die Gemeindesekretärin

Assiste la segretaria comunale

Dr. INNERHOFER Hella

Nach Feststellung der Beschlussfähigkeit, übernimmt
Frau/HerrRiconosciuto legale il numero degli intervenuti, la/il
Signora/e

MATSCHER Christoph

in ihrer/seiner Eigenschaft als Bürgermeister den
Vorsitz und erklärt die Sitzung für eröffnet. Behandelt
wird folgender

nella sua qualità di Sindaco ne assume la presidenza e
dichiara aperta la seduta. Si tratta il seguente

GEGENSTAND

OGGETTO

**Finanzdienst - Genehmigung des Verfahrens
für die Vergabe des Kassadienstes vom
01.01.2025 - 31.12.2029**

**Servizio finanziario - approvazione del
procedimento per l'affidamento del servizio di
cassa per il periodo dal 01.01.2025 al 31.12.2029**

Vorausgeschickt,

- dass der bestehende Schatzamtsvertrag der Gemeinde Tisens mit 31.12.2024 ausläuft;
- dass nur mehr die Führung des Kassadienstes vergeben werden soll, da die Verpflichtung zur Übermittlung des genehmigten Haushaltsvoranschlages und der Beschlüsse über die Haushaltsänderungen an den Schatzmeister mit dem Steuerergesetzesdekret Nr. 124/2019 aufgehoben wurde;
- dass die Gemeindeverwaltung gesetzlich verpflichtet ist einen Kassadienst zu haben;
- dass der Art. 9 und ff. des Landesgesetz Nr. 25 vom 12.12.2016 zur Buchhaltungs- und Finanzordnung der Gemeinden und Bezirksgemeinschaften der Autonomen Provinz Bozen den Schatzamtsdienst der örtlichen Körperschaften regelt;
- dass es für sinnvoll erachtet wird, den Schatzamtsdienst für die Dauer von 5 Jahren (ab 01.01.2025 bis 31.12.2029) zu vergeben, wobei die Möglichkeit der Verlängerung um weitere 5 Jahre vorgesehen werden soll;
- dass vom 05.11.2024 bis zum 16.11.2024 die Kundmachung für die Interessensbekundung für die Ausübung des Kassadienstes laut beiliegendem Sonderauflagenheft auf der digitalen Amtstafel der Gemeinde Tisens veröffentlicht wurde;

Festgehalten, dass alle Kreditinstitute, die ihr Interesse bekundet haben, zur Abgabe eines Kostenvoranschlages aufgefordert werden sollen, wobei der Verfahrensverantwortlichen weitere Kreditinstitute einladen kann;

Darauf hingewiesen,

- dass die Gemeinden der Autonomen Provinz Bozen gemäß Artikel 21/ter des Landesgesetzes Nr. 1 vom 29.01.2002, eingefügt durch Artikel 10, Absatz 1 des Landesgesetzes Nr. 15 vom 12.07.2016, verpflichtet sind, unbeschadet der Bestimmung laut Artikel 38 des Landesgesetzes Nr. 16 vom 17.12.2015, den Vereinbarungen der Agentur für die Verfahren und die Aufsicht im Bereich öffentliche Bau-, Dienstleistungs- und Lieferaufträge (AOV), sofern solche bestehen, beizutreten, oder alternativ dazu, und unter Einhaltung der entsprechenden Preis- und Qualitätsparameter als Höchstgrenzen, den elektronischen Markt oder das telematische System des Landes Südtirol zu verwenden;
- dass zum derzeitigen Zeitpunkt keine aktiven Konventionen der AOV für gegenständliche Arbeiten bestehen und die Beschaffung deshalb über das telematische System der Landesagentur ISOV (Informationssystem der öffentlichen Verträge) der Autonomen Provinz Bozen erfolgt;
- dass für die Vergabe dieser Arbeiten das Verfahren des Direktauftrages gemäß Artikel 26 des Landesgesetzes Nr. 16 vom 17.12.2015 angewandt

Premesso,

- che l'attuale contratto di tesoreria del Comune di Tesimo scade in data 31.12.2024;
- che viene affidata soltanto la gestione del servizio di cassa, essendo stato abolito dal Decreto-legge fiscale n. 124/2019 l'obbligo di trasmettere al Tesoriere il bilancio di previsione approvato e le delibere di variazioni;
- che l'amministrazione ha l'obbligo di legge ad avere un servizio di cassa;
- che l'art. 9 e seg. della Legge Provinciale n. 25 del 12/12/2016 riguardante l'ordinamento contabile e finanziario dei comuni e delle comunità comprensoriali della Provincia di Bolzano regola il servizio di tesoreria degli enti locali;
- che viene ritenuto opportuno affidare il servizio di tesoreria per la durata di 5 anni (dal 01.01.2025 al 31.12.2029) con l'opzione di proroga per ulteriori cinque anni;
- che dal 05.11.2024 al 16.11.2024 è stata pubblicato sull'Albo pretorio l'avviso per la manifestazione di interesse all'esercizio del servizio di cassa secondo l'allegato capitolato speciale;

Constatato, che tutti gli istituti di credito che abbiano manifestato il proprio interesse vengono invitati alla presentazione dei loro rispettivi preventivi; il responsabile del procedimento può invitare altri istituti di credito;

Dato atto

- che i Comuni della Provincia Autonoma di Bolzano, ai sensi dell'articolo 21/ter della legge provinciale n. 1 del 29.01.2002, inserito dall'art. 10, comma 1 della legge provinciale n. 15 del 12.07.2016, fatta salva la disciplina di cui all'articolo 38 della legge provinciale n. 16 del 17.12.2015, sono obbligate ad aderire, dove esistenti, alle convenzioni stipulate dall'Agenzia per i procedimenti e la vigilanza in materia di contratti pubblici di lavori, servizi e forniture (ACP), ovvero in alternativa, e nel rispetto dei relativi parametri di prezzo-qualità come limiti massimi, di avvalersi del mercato elettronico o del sistema telematico provinciale;
- che al momento non esistono convenzioni della ACP per i presenti lavori e che per questo motivo l'appalto viene svolto tramite il sistema telematico dell'agenzia provinciale SICP (sistema informativo contratti pubblici) della Provincia Autonoma di Bolzano;
- che per l'appalto di detti lavori viene applicata la procedura dell'affidamento diretto ai sensi dell'articolo 26 della legge provinciale n. 16 del

wird, da auf diesem Weg die Zuverlässigkeit, Effizienz und Wirtschaftlichkeit gewährleistet werden kann;

Nach Einsichtnahme

- in das Sonderauflagenheft sowie in die weiteren Verfahrensunterlagen;
- in die Mitteilungen des Südtiroler Gemeindenverbandes Nr. 175/2020 und Nr. 203/2020;
- in das GvD Nr. 36/2023, in geltender Fassung;
- in das Landesgesetz Nr. 16/2015, in geltender Fassung;
- in den geltenden Haushaltsvoranschlag dieser Gemeinde;
- in den „Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol“ (Kodex), genehmigt mit Regionalgesetz Nr. 2 vom 03.05.2018;
- in die geltende Gemeindegatzung;
- in die geltende Gemeindeverordnung über das Rechnungswesen;

Angesichts der bestehenden Dringlichkeit den Kassadienst noch im heurigen Jahr zu vergeben, wird es für notwendig erachtet, diesen Beschluss im Sinne von Artikel 183, Absatz 4 des „Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol“ (Kodex), genehmigt mit Regionalgesetz Nr. 2 vom 03.05.2018 für unverzüglich vollziehbar zu erklären;

Nach Einsichtnahme in die positiven Gutachten zum Beschlussvorschlag im Sinne der Art.185 und 187 des „Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol“ (Kodex), genehmigt mit Regionalgesetz Nr.2 vom 03.05.2018 hinsichtlich der:

- fachlichen Ordnungsmäßigkeit (IrWGAIxaGiB2lvETmK5v2h2eDdsY/dGF+CwNDoe1R34=)
- buchhalterischen Ordnungsmäßigkeit ();

BESCHLIEßT DER GEMEINDEAUSSCHUSS

einstimmig:

- 1) den Kassadienst der Gemeinde Tisens für die Dauer von 5 Jahren (Zeitraum: 01.01.2025 – 31.12.2029), verlängerbar um weitere 5 Jahre, mittels Direktauftrag im Sinne des Art. 26, Abs. 1, Buchstabe b) des Landesgesetzes Nr. 16 vom 17.12.2015 i.g.F zu vergeben;
- 2) das Sonderauflagenheft zusammen mit den weiteren Verfahrensunterlagen als wesentli-

17.12.2015, garantendo in questo modo l'efficienza, l'efficacia e l'economicità;

Visti

- il capitolato speciale nonché negli ulteriori documenti procedurali;
- le comunicazioni del consorzio dei Comuni n. 175/2020 e n. 203/2020;
- il D.lgs n. 36/2023, e successive modifiche;
- la legge provinciale n. 16/2015, e successive modifiche;
- il vigente bilancio di previsione di questo Comune;
- il „Codice degli enti locali della Regione autonoma Trentino-Alto Adige“ (CEL) approvato con legge regionale n.2 del 03.05.2018;
- lo vigente statuto comunale;
- il vigente regolamento comunale di contabilità;

Per l'esistente urgenza di aggiudicare ancora quest'anno il servizio di cassa viene ritenuto necessario dichiarare immediatamente eseguibile la presente deliberazione ai sensi dell'articolo 183 comma 4 del „Codice degli enti locali della Regione autonoma Trentino-Alto Adige“ (CEL) approvato con legge regionale n.2 del 03.05.2018;

Visti i pareri favorevoli sulla proposta di deliberazione ai sensi degli artt.185 e 187 del „Codice degli enti locali della Regione Autonoma Trentino Alto Adige“ (CEL), approvato con legge regionale n.2 del 03/05/2018 in ordine:

- alla regolarità tecnica (IrWGAIxaGiB2lvETmK5v2h2eDdsY/dGF+CwNDoe1R34=)
- alla regolarità contabile ();

LA GIUNTA COMUNALE DELIBERA

ad unanimità di voti:

- 1) di affidare il servizio di cassa del Comune di Lagundo per la durata di 5 anni (periodo: 01.01.2025 – 31.12.2029), rinnovabile per ulteriori 5 anni, tramite affidamento diretto ai sensi dell'art. 26, co. 1, lett. b) della legge provinciale n. 16 del 17.12.2015 e s.m.i.;
- 2) di approvare integralmente come parte essenziale del presente provvedimento il capitolato

chen Bestandteil gegenständlicher Maßnahme zu genehmigen;

- 3) alle Kreditinstitute die ihr Interesse bekundet haben, zur Abgabe eines Kostenvoranschlages aufgefordert werden sollen;
- 4) die Gemeindesekretärin als einzige Projektverantwortliche (EPV) im Sinne des Art. 15 des GvD Nr. 36/2023 zu ernennen;
- 5) festzustellen, dass gegenständlicher Beschluss keine unmittelbare Ausgabe mit sich bringt;
- 6) gegenständlichen Beschluss gemäß Art. 183, Abs. 4 des geltenden „Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol“ für unverzüglich vollziehbar zu erklären, damit der Vertragsabschluss rechtzeitig zustande kommen kann.

Hinweis:

Jeder Interessierte kann gegen diesen Beschluss im Sinne von Art. 183, Abs. 5 des Kodexes der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol, während des Zeitraumes seiner Veröffentlichung von 10 Tagen beim Gemeindevorstand Einspruch erheben. Innerhalb von 60 Tagen ab dem Tage, an dem die Frist für die Veröffentlichung dieses Beschlusses abgelaufen ist (Art. 41, Absatz 2, Verwaltungsprozessordnung), kann beim Regionalen Verwaltungsgericht, Sektion Bozen, Rekurs eingebracht werden. Betrifft der Beschluss die Vergabe von öffentlichen Aufträgen ist die Rekursfrist, gemäß Art. 120, Abs. 5, GvD 104 vom 02.07.2010, auf 30 Tagen ab Kenntnisnahme reduziert.

speciale insieme agli ulteriori documenti procedurali;

- 3) che tutti gli istituti di credito che abbiano manifestato il proprio interesse vengono invitati alla presentazione dei loro rispettivi preventivi;
- 4) di nominare la Segretaria comunale come responsabile unico del progetto (RUP) ai sensi e per gli effetti dell'art. 15 del D.Lgs n. 36/2023;
- 5) di constatare che la presente delibera non comporta nessuna spesa immediata;
- 6) di dichiarare la presente deliberazione immediatamente eseguibile ai sensi dell'art. 183 co. 4 del vigente „Codice degli enti locali della Regione autonoma Trentino-Alto Adige“, al fine di consentire la tempestiva stipula del contratto.

Avvertimento:

Ogni cittadino può, entro il periodo di pubblicazione di 10 giorni, presentare alla Giunta Comunale opposizione avverso questa deliberazione ai sensi dell'art. 183 comma 5 del Codice degli enti locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige. Entro 60 giorni dal giorno in cui sia scaduto il termine della pubblicazione della delibera (art. 41, comma 2 del Codice del Processo Amministrativo) può essere presentato ricorso al Tribunale di Giustizia Amministrativa, sezione di Bolzano. Se la deliberazione interessa l'affidamento di lavori pubblici il termine di ricorso, ai sensi dell'art. 120, comma 5, D.Lgs 104 del 02.07.2010, è ridotto a 30 giorni dalla conoscenza dell'atto.

Gelesen, genehmigt und gefertigt
Der Vorsitzende - Il Presidente
MATSCHER Christoph

Letto, confermato e sottoscritto
Schriftführer: die Gemeindesekretärin - Segretario: la
Segretaria comunale
Dr. INNERHOFER Hella

digital signiertes Dokument – documento firmato tramite firma digitale